



United Nations
Economic Commission for Europe

Nations Unies
Commission économique pour l'Europe



Food and Agriculture
Organization of the United Nations

Organisation des Nations Unies
pour l'alimentation et l'agriculture

ECE/TIM/BULL/47/1

Timber Bulletin
Bulletin du bois

Volume XLVII
(1994), No.1

FOREST PRODUCTS PRICES

PRIX DES PRODUITS FORESTIERS

1992-1994



UNITED NATIONS
NATIONS UNIES

United Nations Economic Commission for Europe
Food and Agriculture Organization of the United Nations

Nations Unies Commission économique pour l'Europe
Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture



Timber Section, Agriculture and Timber Division - Geneva, Switzerland

Section du bois, Division de l'agriculture et du bois - Genève, Suisse

Timber Bulletin
Bulletin du bois

Volume XLVII (1994), No.1

FOREST PRODUCTS PRICES
PRIX DES PRODUITS FORESTIERS
1992-1994



UNITED NATIONS
New York and Geneva, 1995

NATIONS UNIES
New York et Genève, 1995

FOREST PRODUCTS PRICES, 1992-1994**PRIX DES PRODUITS FORESTIERS, 1992-1994****TABLE OF CONTENTS - TABLE DES MATIERES**

	page
Note by the secretariat - Note du secrétariat	1
Some facts about the Timber Committee - Ce qu'il faut savoir sur le Comité du bois	2-3
UN-ECE/FAO Timber Section Publications for 1994 - Publications de la Section du bois, ONU-CEE/FAO, pour 1994	4-5

Note by the secretariat

For some time now, it has been clear that the issue of the *Timber Bulletin* dealing with prices of forest products was in need of a radical overhaul as regards choice of series, with the aim of deleting series which are no longer published or relevant and replacing them with regularly published, commercially important series.

This overhaul is being undertaken, and will be completed in spring 1995. However, it has taken longer than foreseen and it was unfortunately not possible to complete it in time for the 1994 issue. Rather than publish an unsatisfactory price document a few months before the revised version, it has been decided not to publish a 1994 price issue. The 1995 issue will however be published in April 1995, as *Timber Bulletin* volume XLVIII (1995), number 1, with document reference ECE/TIM/BULL/48/1, with the revised choice of series. There will be no gap in those series which are being retained. The secretariat apologises to readers for this inconvenience and hopes that it will be compensated by an improvement of quality in coming years.

Note du secrétariat

Depuis quelque temps déjà, il était apparu que le numéro du *Bulletin du Bois* traitant des prix des produits forestiers devait être profondément remanié au niveau du choix des séries, afin de supprimer les séries qui ne sont plus soit disponibles, soit pertinentes et de les remplacer par d'autres publiées régulièrement et importantes du point de vue commercial.

Cette révision, qui est menée actuellement et qui sera terminée au printemps 1995, a pris plus de temps que prévu. Pour cette raison, il n'a pas été possible de préparer le numéro de 1994 pour la date prévue. Plutôt que de publier un document sur les prix qui ne serait pas satisfaisant quelques mois avant que la version révisée ne soit disponible, il a été décidé que le numéro de 1994 ne serait pas préparé. Le numéro de 1995 sera bien entendu publié en avril 1995, sous le titre de *Bulletin du Bois* Volume XLVIII (1995), numéro 1, avec référence au document ECE/TIM/BULL/48/1, comprenant les séries révisées. Il n'y aura pas d'interruption dans les séries qui sont maintenues. Le secrétariat présente ses excuses aux lecteurs pour cet inconvénient et espère que l'information de meilleure qualité qui sera publiée dans les années à venir compensera ce contretemps.

Some facts about the Timber Committee

The Timber Committee is a principal subsidiary body of the ECE (UN Economic Commission for Europe) based in Geneva. It constitutes a forum for cooperation and consultation between member countries on forestry, forest industry and forest product matters. All countries of Europe, the former USSR, United States of America, Canada and Israel are members of the ECE and participate in its work. The ECE Timber Committee shall, within the context of sustainable development:

Provide member countries with the information and services needed for policy- and decision-making regarding their forest and forest industry sector ("the sector"), including the trade and use of forest products and, when appropriate, formulate recommendations addressed to member Governments and interested organizations. To this end, it shall:

1. With the active participation of member countries, undertake short-, medium- and long-term analyses of developments in, and having an impact on, the sector, including those offering possibilities for the facilitation of international trade and for enhancing the protection of the environment;
2. In support of these analyses, collect, store and disseminate statistics relating to the sector, and carry out activities to improve their quality and comparability;
3. Provide the framework for cooperation e.g. by organizing seminars, workshops and *ad hoc* meetings and setting up time-limited *ad hoc* groups, for the exchange of economic, environmental and technical information between governments and other institutions of member countries that is needed for the development and implementation of policies leading to the sustainable development of the sector and to the protection of the environment in their respective countries;
4. Carry out tasks identified by the UN-ECE or the Timber Committee as being of priority, including the facilitation of subregional cooperation and activities in support of the economies in transition of central and eastern Europe and of the countries of the region that are developing from an economic point of view;
5. It should also keep under review its structure and priorities and cooperate with other international and intergovernmental organizations active in the sector, and in particular with the FAO (Food and Agriculture Organization) and its European Forestry Commission and with the ILO (International Labour Organization), in order to ensure complementarity and to avoid duplication, thereby optimizing the use of resources.

More information about the Committee's work may be obtained from:

Timber Section
UN-ECE/FAO Agriculture and Timber Division
Palais des Nations
CH-1211 Geneva 10, Switzerland
Fax: 41 22 917 0041

Ce qu'il faut savoir sur le Comité du bois

Le Comité du bois de la CEE est l'un des principaux organes subsidiaires de la Commission économique pour l'Europe des Nations Unies. Etabli à Genève, il est un organe de coopération entre les pays membres dans le domaine de la foresterie, des industries forestières et des produits forestiers. Tous les pays d'Europe, l'ancienne URSS, le Canada, les Etats Unis et Israël sont membres de la CEE et participent à ses travaux.

Dans le contexte d'un développement durable, le Comité du bois de la CEE fournit aux pays membres les informations et services dont ils ont besoin pour leurs orientations et leurs décisions dans le domaine de la foresterie et du secteur de l'industrie forestière, notamment le commerce et l'utilisation des produits forestiers ("le secteur") et, s'il y a lieu, formule des recommandations à l'intention des gouvernements des pays membres et des organisations intéressées. A cette fin, le Comité :

1. Avec la participation active des pays membres, procède à des analyses à court, moyen et long terme des tendances du secteur et des tendances qui l'influencent, y compris celles qui permettent de faciliter le commerce international et d'améliorer la protection de l'environnement.
2. Recueille et diffuse des statistiques sur le secteur à l'appui de ces analyses, et oeuvre en vue d'améliorer leur qualité et leur comparabilité.
3. Sert de cadre à la coopération, par exemple en organisant des séminaires, des ateliers et des réunions spéciales et en constituant des groupes spéciaux de durée limitée, pour l'échange d'informations économiques, écologiques et techniques entre gouvernements et autres organismes des pays membres, informations nécessaires à l'élaboration et à l'application de leurs politiques visant au développement durable du secteur et à la protection de l'environnement.
4. Mène des activités considérées comme prioritaires par la Commission ou le Comité, notamment la facilitation de la coopération sous-régionale et des activités propres à venir en aide aux économies en transition d'Europe centrale et d'Europe orientale et aux pays de la région qui se développent du point de vue économique.
5. Passe constamment en revue sa structure et ses priorités et coopère avec d'autres organisations internationales et intergouvernementales oeuvrant dans ce secteur et en particulier la FAO et sa Commission européenne des forêts et l'OIT afin d'assurer la complémentarité des tâches et d'éviter tout chevauchement des activités, de manière à optimiser l'emploi des ressources.

On peut obtenir des renseignements complémentaires concernant les travaux du Comité en écrivant à :

Section du bois
Division de l'Agriculture et du Bois CEE/FAO
Palais des Nations
CH-1211 Genève 10, Suisse
Fax: +41 22 917 00 41

UN-ECE/FAO Timber Section Publications for 1994

*Timber Bulletin Volume XLVII (1994)

- | | |
|---|-------------------|
| 1. Forest Products Prices, 1992-1994 | ECE/TIM/BULL/47/1 |
| 2. Forest Products Statistics, 1989-1993 | ECE/TIM/BULL/47/2 |
| 3. Forest Products Annual Market Review, 1993-1994 | ECE/TIM/BULL/47/3 |
| 4. Forest Fire Statistics, 1991-1993 | ECE/TIM/BULL/47/4 |
| 5. Forest Products Trade Flow Data, 1992-1993 | ECE/TIM/BULL/47/5 |
| 6. Forest Products Markets in 1994 and Prospects for 1995 | ECE/TIM/BULL/47/6 |

*UN-ECE/FAO Timber and Forest Study Papers (formerly ECE/TIM publications)

- | | |
|---|--------------|
| Forest and Forest Products Country Profile: Albania | ECE/TIM/73 |
| Forest and Forest Products Country Profile: Estonia | ECE/TIM/74 |
| 1. Forest and Forest Products Country Profile: Bulgaria | ECE/TIM/SP/1 |
| 2. Forest and Forest Products Country Profile: Slovenia | ECE/TIM/SP/2 |
| 3. Forest and Forest Products Country Profile: Lithuania | ECE/TIM/SP/3 |
| 4. Forest and Forest Products Country Profile: Ukraine | ECE/TIM/SP/4 |
| 5. Forest and Forest Products Country Profile: Belarus | ECE/TIM/SP/5 |
| 6. Forest resource information of some newly constituted countries--Supplement to the UN-ECE/FAO 1990 forest resource assessment of the temperate zones | ECE/TIM/SP/6 |
| 7. Medium-term survey of the sawmilling industry structure and capacity, 1992 | ECE/TIM/SP/7 |
| 8. Medium-term survey of the wood-based panels industry structure and capacity, 1992 | ECE/TIM/SP/8 |

UN-ECE/FAO Timber and Forest Discussion Papers

- | | |
|--|--------------|
| 1. Castrén and Simula, "Productivity in Finnish Forestry in 1964-1989" | ECE/TIM/DP/1 |
| 2. Brooks and Baudin, "Demand and supply modeling for ETTSV" | ECE/TIM/DP/2 |
| 3. ETTSV working paper: Scenarios for the forest resource and roundwood supply (to be issued 1995) | ECE/TIM/DP/x |

UN-ECE/FAO Timber and Forest Seminar and Workshop Proceedings

1. Clothing and safety equipment in forestry, Finland, 1994
2. Development of marketing of sawnwood products in countries in transition, Hungary, 1994 (to be issued 1995)

UN-ECE/FAO Timber and Forest Information Series

- | | |
|---|---------------|
| The UN-ECE Timber Committee Yearbook 1993 | ECE/TIM/INF/1 |
| Facts about the ECE Timber Committee | |
| Facts about the FAO European Forestry Commission | |
| Joint FAO/ECE Working Party on Forest Economics and Statistics | |
| Facts about the Joint FAO/ECE/ILO Committee on Forest Technology, Management and Training | |

Instructions for ordering publications

Single copies of publications may be requested through:

Timber Section
UN-ECE/FAO Agriculture and Timber Division
Palais des Nations
CH-1211 Geneva 10, Switzerland
Fax: 41 22 917 0041

* Sales documents and subscriptions are available through:
Distribution and Sales Unit
United Nations
Palais des Nations
CH-1211 Geneva 10, Switzerland
Fax: 41 22 917 0027

Publications de la Section du bois, ONU-CEE/FAO, pour 1994

• **Bulletin du bois** Volume XLVII (1994)

- | | |
|---|-------------------|
| 1. Prix des produits forestiers, 1992-1994 | ECE/TIM/BULL/47/1 |
| 2. Statistiques des produits forestiers, 1989-1993 | ECE/TIM/BULL/47/2 |
| 3. Produits forestiers - Revue annuelle du marché, 1993-1994 | ECE/TIM/BULL/47/3 |
| 4. Statistiques des incendies de forêt, 1991-1993 | ECE/TIM/BULL/47/4 |
| 5. Statistiques des courants commerciaux des produits forestiers, 1992-1993 | ECE/TIM/BULL/47/5 |
| 6. Marchés des produits forestiers en 1994 et perspectives pour 1995 | ECE/TIM/BULL/45/6 |

• **CEE/FAO Documents d'étude sur le bois et la forêt (ex-publications ECE/TIM)**

- | | |
|---|--------------|
| Les forêts et les produits forestiers - Profils nationaux : Albanie | ECE/TIM/73 |
| Les forêts et les produits forestiers - Profils nationaux : Estonie | ECE/TIM/74 |
| 1. Les forêts et les produits forestiers - Profils nationaux : Bulgarie | ECE/TIM/SP/1 |
| 2. Les forêts et les produits forestiers - Profils nationaux : Slovaquie | ECE/TIM/SP/2 |
| 3. Les forêts et les produits forestiers - Profils nationaux : Lituanie | ECE/TIM/SP/3 |
| 4. Les forêts et les produits forestiers - Profils nationaux : Ukraine | ECE/TIM/SP/4 |
| 5. Les forêts et les produits forestiers - Profils nationaux : Bélarus | ECE/TIM/SP/5 |
| 6. Informations sur les ressources forestières de quelques pays nouvellement constitués - Supplément à l'étude des ressources forestières des zones tempérées (CEE/FAO, 1990) | ECE/TIM/SP/6 |
| 7. Etude à moyen terme de la structure et de la capacité des industries de sciage, 1992 | ECE/TIM/SP/7 |
| 8. Etude à moyen terme de la structure et de la capacité des industries des panneaux dérivés du bois, 1992 | ECE/TIM/SP/8 |

CEE/FAO Documents de travail consacrés au bois et à la forêt

- | | |
|---|--------------|
| 1. Castrén et Simula, "Productivité de la forêt finlandaise, 1964-1989" | ECE/TIM/DP/1 |
| 2. Brooks et Baudin, "Modélisation de l'offre et de la demande en vue de l'ETTS V" | ECE/TIM/DP/2 |
| 3. Document de travail pour l'ETTS V. Scénarios pour les ressources forestières et l'offre de bois ronds (à paraître en 1995) | ECE/TIM/DP/x |

CEE/FAO Actes des colloques et ateliers consacrés au bois et à la forêt

- | |
|---|
| 1. Vêtements professionnels et matériel de sécurité en foresterie, Finlande, 1994 |
| 2. Développement de la commercialisation des produits du sciage dans les pays en transition, Hongrie, 1994 (à paraître en 1995) |

CEE/ONU/FAO - Série d'informations sur le bois et la forêt

- | | |
|--|---------------|
| Annuaire de Comité du bois de la CEE 1993 | ECE/TIM/INF/1 |
| Informations sur le Comité du bois de la CEE | |
| Informations sur la Commission européenne des forêts de la FAO | |
| Groupe de travail mixte CEE/FAO de l'économie forestière et des statistiques des forêts | |
| Information sur le Comité mixte FAO/CEE/OIT de la technologie, de la gestion et de la formations forestières | |

Pour commander les publications:

Exemplaires isolés

Section du bois
Division de l'agriculture et du bois CEE/FAO
Palais des Nations
CH-1211 Genève 20
Suisse
Télécopie: + 4122 917 00 41

• Exemplaires en nombre et abonnements:

Section de la distribution et des ventes
Nations Unies
Palais des Nations
CH-1211 Genève 10
Suisse
Télécopie: +4122 917 00 27

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم. استعلم منها من المكتبة التي تعمل بها أو اكتب إلى: الأمم المتحدة، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف.

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店或函写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences depositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à: Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.
